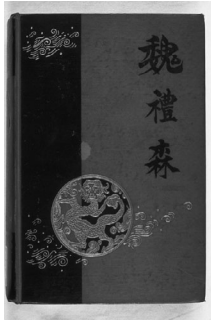


De avonturen van Fo: een Japansch verhaal

| | |
|----------|---|
| 著者 | Kamon-n o-kami |
| 雑誌名 | 日文研所蔵欧文図書所載 海外日本像集成 第5冊 : 1886 ~ 1890 |
| 巻 | 5 |
| ページ | 119 |
| 発行年 | 2014-03-25 |
| その他のタイトル | ホウの冒険：日本の物語 |
| URL | http://doi.org/10.15055/00001677 |

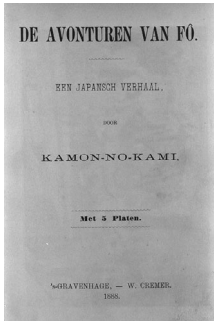


[Cover]
[表紙]



China
中国[地図]

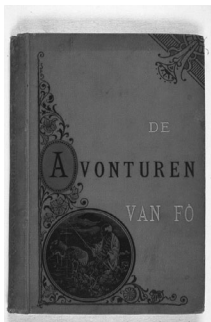
1888



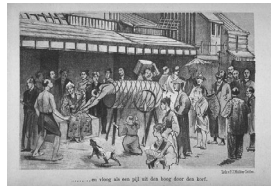
De avonturen van Fô : een Japansch verhaal Kamon-no-kami

ホウの冒険：日本の物語
カモンノカミ

00018298



[Cover]
[表紙]



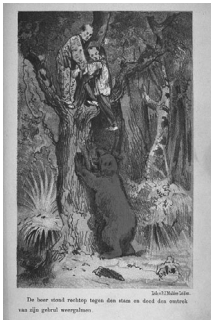
... en vloog als een pijl uit den boog door den korf.
...そして矢のように速くかごを通り抜けて飛んだ



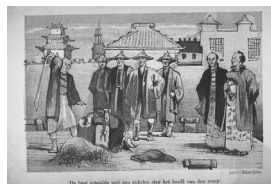
Net zooals ik dacht: hier is hij, pak aan! zei Josaimon dan.
まさに私が考えたようにここに彼がいる。捕らえよう！とその時ヨザエモンは言った



Maar wankelend zocht hij steun, en dien niet vindende viel hij neer.
しかし彼は支えを探してよろよろ歩き、そしてそれを見つけられずに倒れた



De beer stond recht op tegen den stam en deed den omtrek van zijn gebrul weergalmen.
熊は幹にまっすぐに立ちそのうなり声は周囲に響きわたった



De beul scheidde met een enkelen slag het hoofd van den romp.
死刑執行人は一刀のもとに胴体から首を切り落とした